

LADY BEAUTY SET

3 i 1

3 in 1



3 I 1 LADY BEAUTY SET

INTRODUKTION

Detta set innehåller tre produkter, fotfil, epilator och ladyshave. Fotfilen är endast avsedd att användas för att fila hård hud och förhårnaden på fötterna. Epilator och ladyshave är avsedd för skonsam hårborttagning.

TEKNISKA DATA

Batteri: 2 st. 1,5 V AA-batteri
(medföljer ej)

SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

1. Läs alltid manualen före användning och spara den för framtida bruk.
2. Produkten får inte modifieras eller byggas om.
3. Produkten är vattenskyddad men INTE vattentät. Undvik att sänka ner produkten helt i vatten.
4. Kontrollera att produkten är hel. Använd aldrig produkten om någon del är skadad.
5. Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med produkten.
6. Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt, samt av personer med nedsatt fysisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet eller kunskande, om de övervakas eller har fått instruktioner angående användningen av produkten på ett säkert sätt och förstår de involverade riskerna. Barn skall inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
7. Använd endast tillbehör rekommenderade av leverantören.
8. Produkten är endast avsedd för hemmabruk.
9. Vid hudproblem, rådfråga läkare innan användning.
10. Använd aldrig på irriterad, inflammerad eller sårig hud.
11. Blir huden irriterad - rådfråga läkare.
12. Använd aldrig produkten utan funktionshuvud.
13. Se till att batterierna sitter korrekt.
14. Utsätt aldrig batterierna för hög värme då det kan orsaka kortslutning.
15. Utsätt inte produkten för direkt solljus eller temperaturer över 60 °C.
16. Ta ur batterierna ur produkten då den inte ska användas på länge.
17. Förbrukade batterier ska tas ur produkten och återvinnas enligt gällande föreskrifter.
18. Kontrollera att batterierna placeras enligt symbolerna för de positiva (+) och negativa (-) polerna.
19. Blanda inte nya och gamla batterier eller olika typer av batterier.
20. Batterier får inte öppnas eller modifieras.

21. Batterier får inte kortslutas.

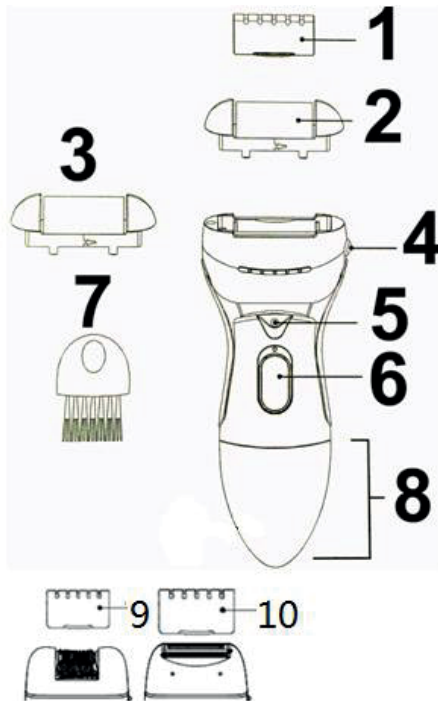
22. Ladda inte icke uppladdningsbara batterier.

23. Batterier får inte utsättas för slag eller eld.

24. Förvara batterier utom räckhåll för barn.

25. Batterier ska bytas av en vuxen person.

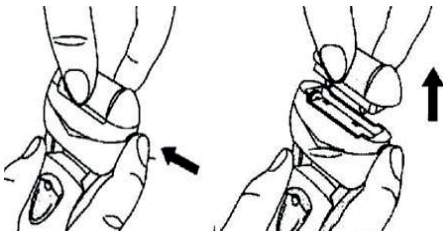
INGÅENDE DELAR



1. Lock
2. Funktionshuvud
3. Extra funktionshuvud
4. Knapp för att lossa funktionshuvud
5. Lysdiod
6. Strömbrytare
7. Rengöringsborste
8. Batteri
9. Epilatorhuvud
10. Ladyshave-huvud

BYTA FUNKTIONSHUVUD

1. Stäng av produkten.
2. Tryck på knappen för att lossa funktionshuvud och ta bort huvudet.
3. Tryck försiktigt på ett annat huvud. Se till att det snäpper fast ordentligt.

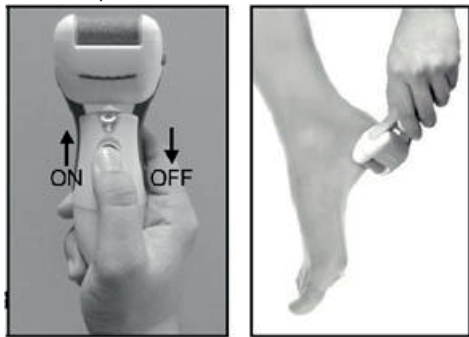


ANVÄNDA FOTFILEN

Används för att ta bort hård hud och förhårdnader på fötterna. Ska ej användas på annan del av kroppen. Använd inte på skadad eller blödande hud.

1. Tvätta och torka fötterna noga. Se till att fotfilshuvudet sitter på produkten.
2. Starta produkten.
3. Håll fotfilen mot aktuellt område och rör den fram och tillbaka. Lysdioden lyser upp området som behandlas.

Börja med att trycka försiktigt och öka trycket vid behov. Trycker du för hårt slutar filen snurra. Håll inte filen stilla på ett ställe i mer än 2–3 sekunder.



ANVÄNDA EPILATORN

OBS: Rengör epileringshuvudet innan användning.

Se till att huden är ren, helt torr och INTE oljig eller insmord. Epilatorn fungerar bäst på hårstrå som är 3–4 mm långa. Eftersom hårstråna växer i olika cykler uppnås bästa resultat vid användning några dagar i rad då du börjar använda epilator.

1. Se till att epilatorhuvudet sitter på produkten.
2. Starta produkten
3. Stretcha huden med den lediga handen och för epilatorn över området som sträckts ut. Håll epilatorn i 90 graders vinkel mot huden för bästa resultat. Tryck inte.

För att minska eventuell hudirritation, smörj in huden med kräm eller olja efter användning.

ANVÄNDA LADYSHAVE

Ladyshaven används för skonsam hårborttagning t ex under armarna och bikinilinjén.

1. Se till att ladyshave-huvudet sitter på produkten.
2. Starta produkten
3. Stretcha huden med den lediga handen och för ladyshaven över området som sträckts ut. Håll ladyshaven i 90 graders vinkel mot huden och rör den i olika riktningar. Se till att rakhuvudet hela tiden är i kontakt med huden.

Använd trimhuvudet för att korta ner längre hår (längre än 10 mm) t ex innan rakning.

RENGÖRING

Rengör funktionshuvudet efter varje användning. Använd medföljande borste för att ta bort hår- och hudrester.

OBS: Se till att produkten är avstängd då borsten används.

OBS: Produkten är vattentålig, INTE vattentät. Undvik att sänka ner produkten helt i vatten.

Låt produkten torka helt efter rengöring och sätt på locket. Förvara den svalt, torrt och utom räckhåll för barn.



EL-AVFALL

Förbrukade elektriska och elektroniska produkter, däribland alla typer av batterier, ska lämnas till avsett insamlingsställe för återvinning. (Enligt direktiv 2012/19/EU och 2006/66/EC).



3 I 1 LADY BEAUTY SET

INTRODUKSJON

Dette settet inneholder tre produkter: Fotfil, epilator og ladyshave. Fotfilen skal kun brukes til å file hard hud og trærler på føttene. Epilator og ladyshave brukes til skånsom hårfjerning.

TEKNISKE DATA

Batteri: 2 stk. 1,5 V AA-batteri
(medfølger ikke)

SIKKERHETSFORSKRIFTER

1. Les alltid bruksanvisningen før bruk, og ta vare på den for fremtidig bruk.
2. Produktet må ikke modifiseres eller bygges om.
3. Produktet er beskyttet mot vann, men ikke vann-tett. Produktet må ikke nedsenkes i vann.
4. Kontroller at produktet er helt. Produktet må aldri brukes hvis det er skadet.
5. Små barn skal være under tilsyn slik at de ikke leker med produktet.
6. Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og eldre og av personer med nedsatt fysisk eller mental evne eller manglende erfaring og kunnskap dersom de er under oppsyn eller har fått instruksjoner om bruk av produktet på en sikker måte og forstår risikoene. Barn må ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn.
7. Bruk kun tilbehør som leverandøren anbefaler.
8. Produktet er beregnet på hjemmebruk.
9. Ved hudproblemer må du kontakte lege før bruk.
10. Må aldri brukes på sår, irritert eller betent hud.
11. Hvis huden blir irritert, må du kontakte lege.
12. Produktet må aldri brukes uten funksjonshode.
13. Sørg for at batteriene er riktig montert.
14. Batteriene må aldri utsettes for høy varme siden det kan forårsake kortslutning.
15. Produktet må ikke utsettes for direkte sollys eller temperaturer over 60 °C.
16. Fjern batteriene fra produktet når det ikke skal brukes på en stund.
17. Gamle batterier må fjernes fra produktet og leveres til resirkulering.
18. Kontroller at batteriene plasseres riktig i henhold til symbolene for de positive (+) og negative (-) polene.
19. Bland ikke nye og gamle batterier eller ulike typer batterier.
20. Batterier må ikke åpnes eller modifiseres.

21. Batterier må ikke kortsluttes.

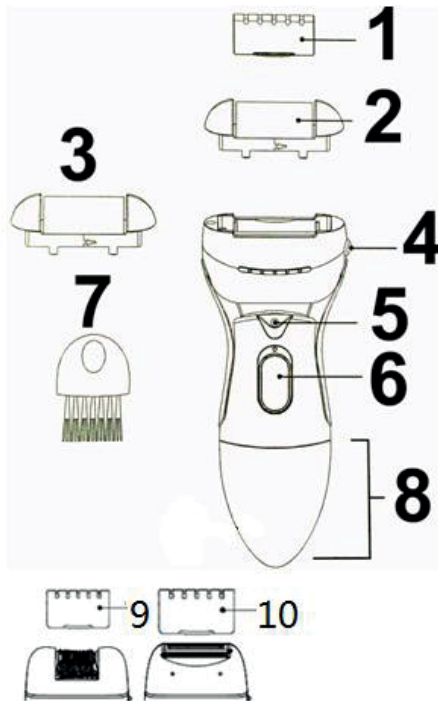
22. Lad ikke batterier som ikke er oppladbare.

23. Batterier må ikke utsettes for slag eller ild

24. Oppbevar batterier utilgjengelig for barn.

25. Batterier må kun byttes av voksne.

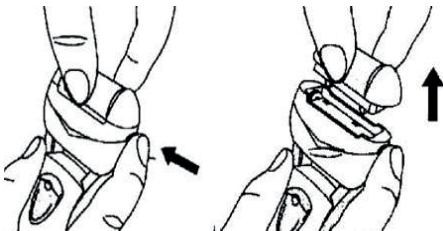
DELER SOM MEDFØLGER



1. Løkk
2. Funksjonshode
3. Ekstra funksjonshode
4. Knapp for å løsne funksjonshode
5. Lysdiode
6. Strømbryter
7. Rengjøringsbørste
8. Batteri
9. Epilatorhode
10. Ladyshave-hode

BYTTE FUNKSJONSHODE

1. Slå av produktet.
2. Trykk på knappen for å løsne funksjonshodet, og ta bort hodet.
3. Trykk forsiktig på plass et annet hode. Sørg for at det klikker på plass.

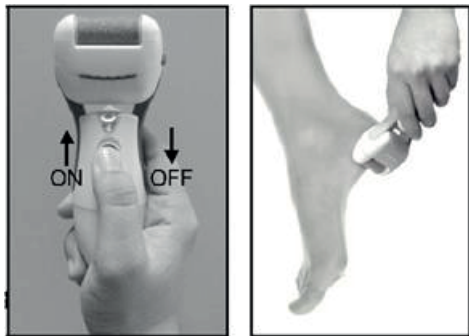


BRUKE FOTFILEN

Brukes til å fjerne hard hud og trøler på føttene. Skal ikke brukes på andre deler av kroppen. Må ikke brukes på skadet eller bløt hud.

1. Vask og tørk føttene grundig. Sørg for at fotfilhodet sitter på produktet.
2. Start produktet.
3. Hold fotfilen mot det aktuelle området, og beveg den frem og tilbake. Lysdioden lyser opp området som behandles.

Start med lett trykk, og øk trykket ved behov. Hvis du trykker for hardt, vil filen stoppe. Ikke hold filen på samme sted i mer enn 2–3 sekunder.



BRUKE EPILATOREN

OBS: Rengjør epilatorhodet før bruk.

Sørg for at huden er ren og helt tørr. Den må ikke være fet eller innsmurt. Epilatoren fungerer best på hårstrå som er 3–4 mm lange. Siden hårene vokser i ulike sykluser, oppnår du best resultat hvis du bruker epilatoren noen dager på rad når du begynner å bruke den.

1. Sørg for at epilatorhodet sitter på produktet.
 2. Start produktet
 3. Strekk huden med den ledige hånden, og før epilatoren over området. Hold epilatoren i 90 graders vinkel mot huden for best resultat. Ikke trykk.
- For å redusere eventuell hudirritasjon smører du inn huden med krem eller olje etter bruk.

BRUKE LADYSHAVE

Ladyshaven brukes for skånsom hårfjerning for eksempel under armene og ved bikinilinen.

1. Sørg for at ladyshavehodet sitter på produktet.
 2. Start produktet
 3. Strekk huden med den ledige hånden, og før ladyshaven over området. Hold ladyshaven i 90 graders vinkel mot huden, og beveg den i ulike retninger.
- Sørg for at barberhodet alltid har kontakt med huden.

Bruk trimmerhodet for å trimme lengre hår (lengre enn 10 mm) for eksempel før barbering.

RENGJØRING

Rengjør funksjonshodet etter bruk. Bruk medfølgende børste for å fjerne hår- og hudrester.

OBS: Sørg for at produkter er slått av når du bruker børste.

OBS: Produktet tåler vann, men er ikke vanntett. Produktet må ikke nedsenkes i vann.

La produktet tørke helt etter rengjøring, og sett på lokket. Oppbevar den svalt, tørt og utilgjengelig for barn.



EE-AVFALL

Brukte elektriske og elektroniske produkter, deriblant alle typer batterier, skal leveres til gjenvinning på eget innsamlingssted. (I henhold til direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC).



3 IN 1 LADY BEAUTY SET

JOHDANTO

Setti sisältää kolme tuotetta: jalkaraspin, epilaattorin ja ladyshaverin. Jalkaraspin on tarkoitettu vain kovan ihon ja kovettumien poistamiseen jaloista. Epilaattori ja ladyshaver on tarkoitettu ihokarvojen hellävaraiseen ajamiseen.

TEKNISET TIEDOT

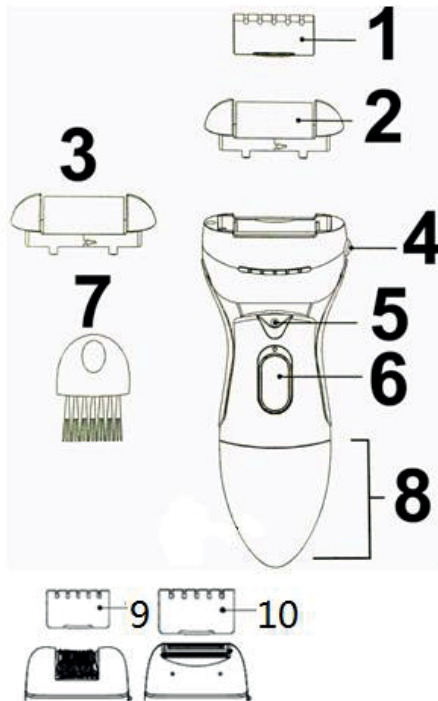
Paristot:2 1,5 V:n AA-paristoa
(ei sisälly)

TURVALLISUUSOHJEET

1. Lue aina käyttöopas ennen tuotteen käyttöönottoa, ja säilytä se tulevaa tarvetta varten.
2. Tuotetta ei saa muuntaa tai muuttaa.
3. Tuote on suojattu kosteudelta mutta se ei ole vesitiivis. Älä upota tuotetta kokonaan veteen.
4. Tarkasta, että tuote on ehjä. Älä koskaan käytä tuotetta, mikäli jokin osa on vioittunut.
5. Pidä pieniä lapsia silmällä niin, etteivät he pääse leikkimään tuotteella.
6. Vähintään 8-vuotiaat lapset ja fyysisesti tai henkisesti rajoittuneet tai kokemattomat henkilöt voivat käyttää tätä tuotetta, jos heitä valvotaan tai heitä on opastettu käyttämään tuotetta turvallisesti ja he ymmärtävät käyttämiseen liittyvät vaarat. Tuotteella ei saa leikkiä. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa tuotetta ilman valvontaa.
7. Käytä vain valmistajan suosittelemia lisätarvikkeita.
8. Tuote on tarkoitettu vain kotikäyttöön.
9. Mikäli sinulla on iho-ongelmia, kysy neuvoa lääkäriltä ennen käyttöä.
10. Älä koskaan käytä tuotetta ärtyneelle, tulehtuneelle tai haavaiselle iholle.
11. Jos iho ärtyy, kysy neuvoa lääkäriltä.
12. Älä koskaan käytä tuotetta ilman toimintopäätä.
13. Varmista, että paristot ovat oikein paikallaan
14. Paristoja ei saa koskaan sijoittaa kuumaan paikkaan, sillä seurauksena voi olla oikosulku.
15. Älä altista tuotetta suoralle auringonvalolle tai yli 60 °C:n lämpötilalle.
16. Tuote sisältää voimakkaan magneetin. Varo koskemasta esineisiin ja varusteisiin, jotka ovat herkkiä magneettikentille.
17. Käytetyt paristot on poistettava tuotteesta ja kierrätettävä voimassa olevien mää-räysten mukaisesti.
18. Varmista, että paristot tulevat plus- (+) ja miinusnapojen (-) merkkien mukaisesti.
19. Älä käytä sekaisin uusia ja vanhoja paristoja.
20. Paristoja ei saa avata eikä muuttaa

21. Paristoja ei saa oikosulkea
22. Älä lataa ei-ladattavia paristoja
23. Paristoja ei saa altistaa iskuille tai avotulelle.
24. Säilytä paristot lasten ulottumattomissa
25. Paristoienvaihtaminen on aikuisen tehtävä.

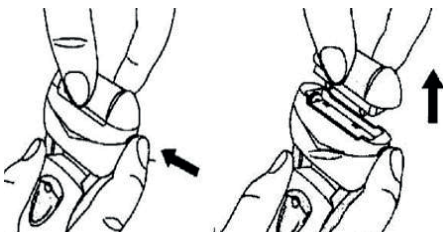
TUOTTEEN OSAT



1. Kansi
2. Toimintopää
3. Varatoimintopää
4. Toimintopään irrotuspainike
5. Valo
6. Virtakytkin
7. Puhdistusharja
8. Paristo
9. Epilaattoripää
10. Ladyshaver-pää

TOIMINTOPÄÄN VAIHTAMINEN

1. Sammuta tuote.
2. Ota toimintopää pois painamalla irrotuspainiketta.
3. Paina toinen pää varovasti paikalleen. Varmista, että se napsahtaa kiinni hyvin.

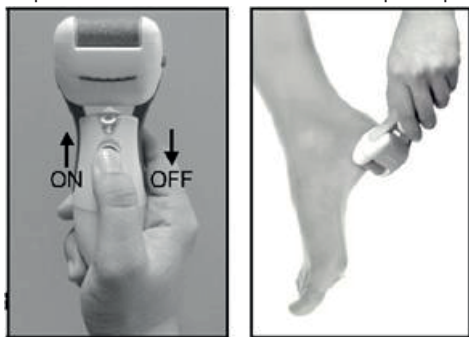


JALKARASPIN KÄYTTÄMINEN

Jalkaraspilla voi poistaa kovaa ihoa ja kovettumia jaloista. Sitä ei saa käyttää kehon muissa osissa. Älä käytä tuotetta, mikäli ihosi on vaurioitunut tai vuotaa.

1. Pese ja kuivaa jalat huolellisesti. Varmista, että tuotteessa on jalkaraspipää.
2. Käynnistä tuote.
3. Pidä jalkaraspia käsiteltävän alueen päällä ja liikuta sitä edestakaisin. Valo helpottaa käsiteltävän alueen näkemistä.

Aloita painamalla kevyesti ja lisää painetta tarvittaessa. Jos painat liian voimakkaasti, raspi ei toimi. Älä pidä raspia samassa kohdassa 2–3 sekuntia pidempään.



EPILAATTORIN KÄYTTÖ

HUOM: Puhdista käsiteltävä alue ennen tuotteen käyttöä.

Varmista, että iho on puhdas ja täysin kuiva ja että siinä EI ole öljyä tai rasvaa. Epilaattori katkaisee parhaiten 3–4 mm:n pituiset ihokarvat. Koska ihokarvojen kasvuvauhti vaihtelee, ne kannattaa ajella aluksi muutamana peräkkäisenä päivänä.

1. Varmista, että tuotteessa on epilaattoripää.
2. Käynnistä tuote
3. Venytä ihoa vapaalla kädelläsi ja liikuta epilaattoria venytetyn ihoalueen päällä. Parhaan tuloksen saat, kun pidät epilaattoria 90 asteen kulmassa ihoon nähden. Älä paina.

Mahdollisen ihoärsytyksen vähentämiseksi iho kannattaa voidella öljyllä tai voiteella käytön jälkeen.

LADYSHAVERIN KÄYTTÖ

Ladyshaver ajaa ihokarvat hellävaraisesti pois esim. kainaloista ja bikinilinjalta.

1. Varmista, että tuotteessa on ladyshaver-pää.
2. Käynnistä tuote
3. Venytä ihoa vapaalla kädelläsi ja liikuta ladyshaveria venytetyn ihoalueen päällä. Pidä laitetta 90 asteen kulmassa ihoon nähden ja liikuta sitä eri suuntiin.

Pidä ajopää koko ajan kosketuksessa ihoon.

Trimmauspäällä voit lyhentää pidempiä (yli 10 mm pitkiä) ihokarvoja esim. ennen ajamista.

PUHDISTAMINEN

Puhdista toimintopää jokaisen käytön jälkeen. Poista karva- ja ihojäämät mukana tulevan harjan avulla.

HUOM: Varmista, että tuote on sammutettu ennen harjan käyttämistä.

HUOM: Tuote kestää vettä, se EI ole vesitiivis. Älä upota tuotetta kokonaan veteen.

Anna tuotteen kuivua puhdistuksen jälkeen kokonaan, ja aseta kansi päälle. Säilytä laite viileässä, kuivassa paikassa lasten ulottumattomissa.



ELEKTRONIikkaJÄTE

Käytetyt sähkö- ja elektroniset laitteet, myös kaikki akut ja paristot, on toimitettava kierrätykseen. (Direktiivin 2012/19/EU ja 2006/66/EC mukaisesti).



3 I 1 LADY BEAUTY SET

INTRODUKTION

Dette sæt indeholder tre produkter: fodfil, epilator og ladyshaver. Fodfilen er kun beregnet til at file hård hud og forhorninger af fødderne. Epilator og ladyshaver er beregnet til skånsom hårfjerning.

TEKNISKE DATA

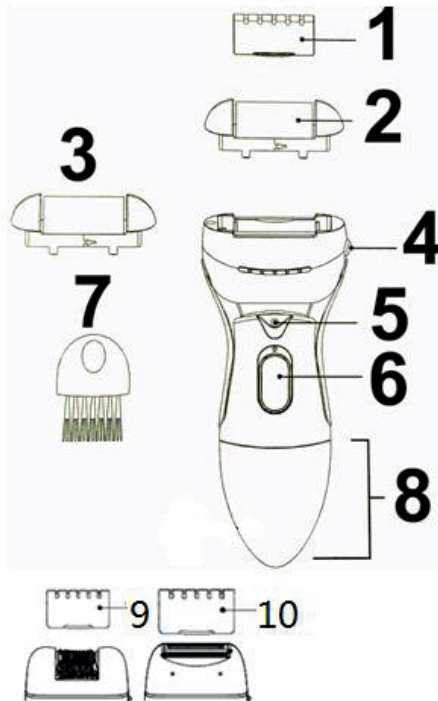
Batteri: 2 stk. 1,5 V AA-batterier
(medfølger ikke)

SIKKERHEDSFORSKRIFTER

1. Læs altid manualen før brug, og gem den til senere brug.
2. Produktet må ikke ændres eller ombygges.
3. Produktet er vandbeskyttet, men IKKE vandtæt. Undgå at sænke produktet helt ned i vand.
4. Kontrollér, at produktet er helt. Brug ikke produktet, hvis nogen del af det er beskadiget.
5. Små børn skal være under opsyn, så de ikke leger med produktet.
6. Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, hvis de overvåges eller har fået instruktioner om sikker brug af produktet og forstår de involverede risici. Lad ikke børn lege med produktet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
7. Brug kun tilbehør, der anbefales af leverandøren.
8. Produktet er kun beregnet til hjemmebrug.
9. Ved hudproblemer skal du konsultere din læge før brug.
10. Må aldrig bruges på irriteret eller betændt hud eller hud med sår.
11. Hvis huden bliver irriteret, skal du søge læge.
12. Brug aldrig produktet uden funktionshoved.
13. Sørg for, at batterierne sidder korrekt.
14. Udsæt aldrig batterierne for kraftig varme, da dette kan forårsage kortslutning.
15. Udsæt ikke produktet for direkte sollys eller temperaturer over 60°C.
16. Tag batterierne ud af produktet, hvis det ikke skal bruges i længere tid.
17. Brugte batterier skal tages ud af produktet og bortskaffes i henhold til gældende forskrifter.
18. Kontrollér, at batterierne placeres i henhold til symbolerne for de positive (+) og negative (-) poler.
19. Bland ikke nye og gamle batterier eller forskellige typer batterier.
20. Batterier må ikke åbnes eller ændres

21. Batterier må ikke kortsluttes
22. Ikke-genopladelige batterier må ikke oplades.
23. Opbevar batterier uden for børns rækkevidde
24. Batterier må ikke udsættes for slag eller ild
25. Batterier skal udskiftes af en voksen.

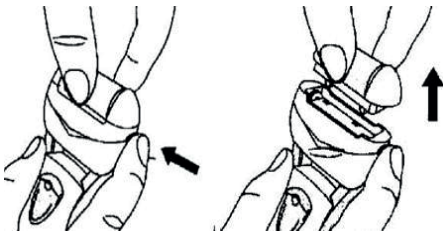
MEDFØLGENDE DELE



1. Låg
2. Funktionshoved
3. Ekstra funktionshoved
4. Knap til at løsne funktionshoved
5. Lysdiode
6. Strømafbryder
7. Rengøringsbørste
8. Batteri
9. Epilatorhoved
10. Ladyshaver-hoved

UDSKIFTNING AF FUNKTIONSHOVED

1. Sluk produktet.
2. Tryk på knappen for at løsne funktionshovedet, og fjern hovedet.
3. Tryk forsigtigt et andet hoved på. Sørg for, at det sættes ordentligt fast.

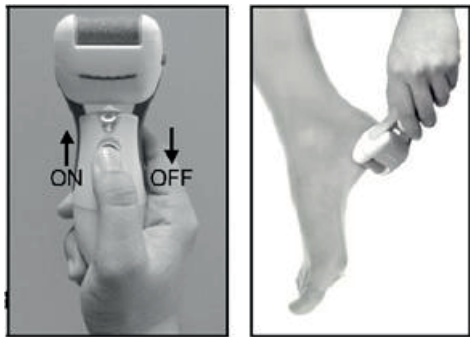


BRUG AF FODFILEN

Bruges til at fjerne hård hud og forhorninger på fødderne. Må ikke bruges på andre dele af kroppen. Må ikke bruges på skadet eller blødende hud.

1. Vask og tør fødderne omhyggeligt. Sørg for, at fodfilshovedet sidder på produktet.
2. Start produktet.
3. Hold fodfilen mod det aktuelle område, og kød den frem og tilbage. Lysdioden oplyser det område, der behandles.

Begynd med at trykke forsigtigt, og øg trykket ved behov. Hvis du trykker for hårdt, begynder filen at dreje rundt. Hold ikke filen stille på et sted i mere end 2-3 sekunder.



BRUG AF EPILATOREN

OBS: Rengør epileringshovedet før brug.

Sørg for, at huden er ren, helt tør og IKKE olieret eller indsmurt. Epilatoren fungerer bedst på hårstrå, der er 3-4 mm lange. Da hårstråene vokser i forskellige cyklusser, opnås det bedste resultat ved brug nogle dage i træk, når du begynder at bruge epilatoren.

1. Sørg for, at epilatorhovedet sidder på produktet.
2. Start produktet
3. Stræk huden med den ledige hånd, og før epilatoren hen over det område, der strækkes ud. Hold epilatoren i en vinkel på 90 grader mod huden for at opnå det bedste resultat. Tryk ikke.

For at mindske eventuel hudirritation skal du smøre huden med creme eller olie efter brug.

BRUG AF LADYSHAVER

Ladyshaveren bruges til skånsom hårfjerning, f.eks. under armene og bikinilinen.

1. Sørg for, at ladyshaver-hovedet sidder på produktet.
2. Start produktet
3. Stræk huden med den ledige hånd, og før ladyshaveren hen over det område, der strækkes ud. Hold ladyshaveren i en vinkel på 90 grader mod huden, og bevæg den i forskellige retninger. Sørg for, at barberhovedet hele tiden er i kontakt med huden.

Brug trimmerhovedet til at trimme længere hår (længere end 10 mm) før barbering.

RENGØRING

Rengør funktionshovedet efter hver brug. Brug den medfølgende børste til at fjerne hår- og hudrester.

OBS: Sørg for, at produktet er slukket, når børsten bruges.

OBS: Produktet er vandafvisende, IKKE vandtæt. Undgå at sænke produktet helt ned i vand.

Lad produktet tørre helt efter rengøring, og sæt låget på. Opbevar det køligt, tørt og uden for børns rækkevidde.



EL-AFFALD

Brugte elektriske og elektroniske produkter, også alle typer batterier, skal afleveres der, hvor der indsamles til genbrug. (Iht. direktiv 2012/19/EU og 2006/66/EC).



